

Ufficio Stampa della Provincia autonoma di Trento

Piazza Dante 15, 38122 Trento

Tel. 0461 494614 - Fax 0461 494615

uff.stampa@provincia.tn.it

COMUNICATO n. 1870 del 20/08/2020

Traduzione in cimbri

Covid-19: näüge vorschrif vor bemda khint bidrùmm vo Croazia, Grecia, Malta un Spagna

Di laüt boda khearn bidrùmm in Beleschlânt dòpo z'soina gest in di lestn 14 tage in Croazia, Grecia, Malta un Spagna mochan machan in molekolàr antigenische test durch tupfar, ditza balsa rivän in flugplatz, in pòrto odar affon konfi, odar in provintzial Àmt vor di gesunthait dienst vorda auz soìn di 48 urn sidar azza soìn bidrùmm. Antànto azza paitn bia 'z izta gânt dar test mochansa stian auz alumma un dahuam.

Odar, da mochan zoang, balsa ausitzan zo kheara bidrùmm in Beleschlânt, ke da hãm gemacht in test – boda iz gest negatìf – in di lestn 72 urn vor zo riva iar.

Ditza iz daz sèll boda auzmacht dar näüge vorschrif untarschribet häüt von Vorsitzar vodar autonome Provìntz vo Tria boda geat nã in vorschrif von Ministèràmt vor di Gesunthait auzgèt atz 12 von snitt.

Di laüt boda khearn bidrùmm von lentar boma sait drã zo reda, siãnka azza nèt soìn krånkh, mochan melden subito in Dipartimént vor di vorhüatn von gesunthait Àmt ke da soìn gekheart bidrùmm in Beleschlânt.

Zo maha in tupfar in Trentino izta mångl auzzovùlla in formulàr online affon link:

<https://servizi.apss.tn.it/rientroestero/>

'Z gesunthait Àmt bart rüavan 'z mentsch un barten khön bo un benn zo giana zo macha in tupfar.

Da gekhluppet dar vorschrif

Übarsetzt von Schaltarle vor di zung von Toalkamou vodar Zimbar Hoachebene

(Traduzione a cura dello Sportello linguistico della Magnifica Comunità degli Altipiani Cimbri)

<https://www.ufficiostampa.provincia.tn.it/Comunicati/Covid-19-nuova-ordinanza-per-chi-rientra-da-Croazia-C>

(cdt)